

# こうなん



編集・発行：新潟市江南区役所地域総務課  
〒950-0195 新潟市江南区泉町3-4-5  
電話：025-383-1000(代表)  
FAX：025-381-7090  
ホームページ：http://www.city.niigata.lg.jp/konan/

江南区 人口：68,305人(-7) 男：33,181人(-21) 女：35,124人(+14) 世帯数：27,786世帯(+5) 面積：75.42km<sup>2</sup> 令和3年10月末現在(カッコ内は前月比 住民基本台帳による)

## 江南区の道路除雪計画をお知らせします



令和3年度の江南区内の道路(車道)の除雪計画をお知らせします。歩道除雪を含む詳細な路線図は、各自治会・町内会にお知らせするほか、江南区役所建設課にも備えてあります。

除雪についての記事は、きょうの市報にいがた本冊4面にも掲載していますので、併せてご覧ください。

区建設課 維持係 ☎025-382-4762

除雪車が安全かつスムーズに作業できるよう、ご協力をお願いします

### 路上駐車はご遠慮ください

路上駐車があると除雪車が入れず、除雪作業の遅れとなり、地域の迷惑になります。

### 段差解消ブロックは撤去してください

道路と人家・車庫の出入口に設置してある段差解消ブロック等は除雪作業の支障となるため、撤去をお願いします。

### 樹木などの処理をお願いします

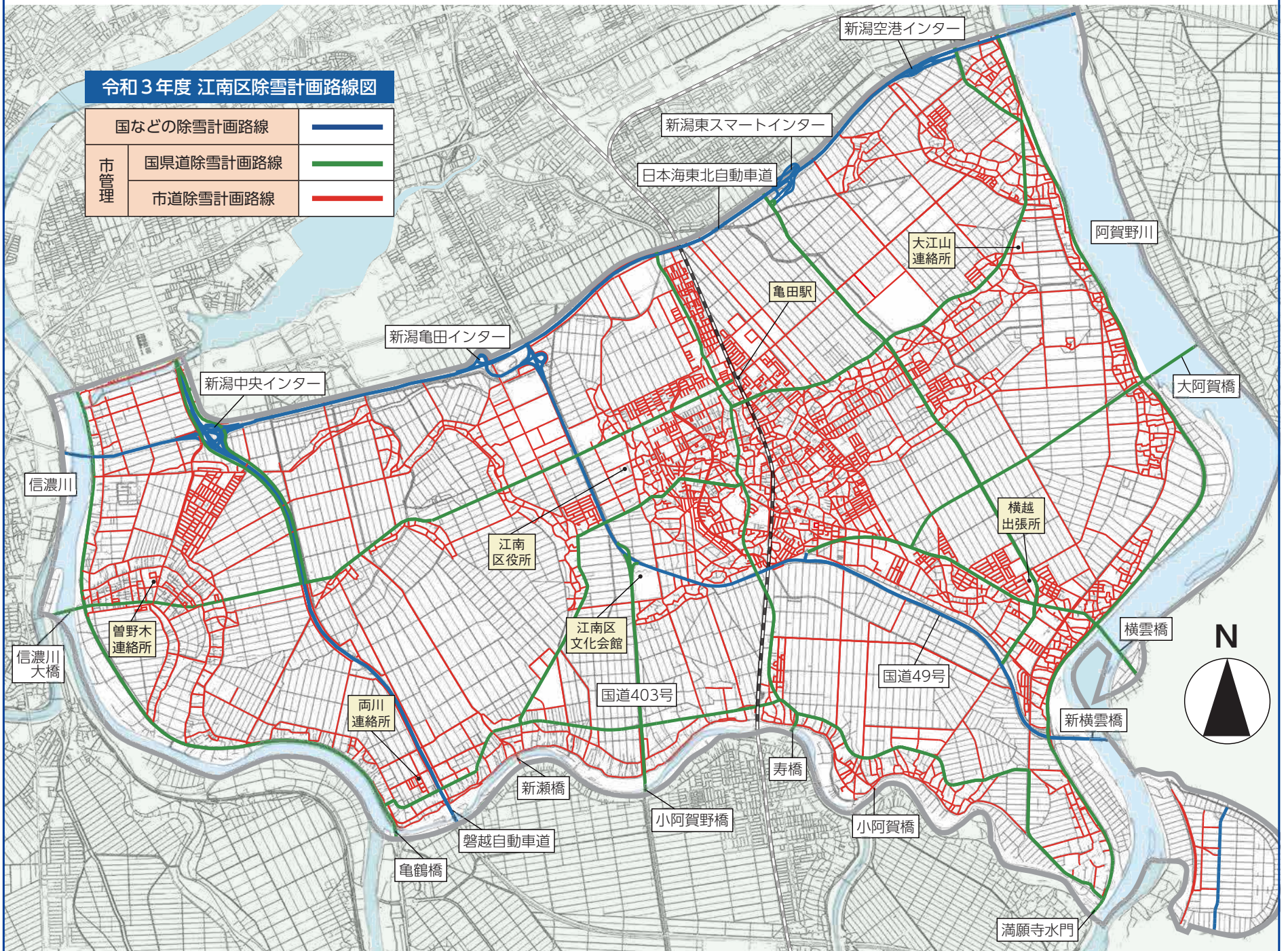
降雪により、庭木の枝などが道路に垂れ下がっていると除雪車が進めません。降雪前に支障となりそうな樹木のせん定・処理をお願いします。

### 除雪車に近づくのは危険です

除雪車に近づいたり作業員に話しかけることは危険であり、またスムーズな作業の妨げにもなるため、絶対におやめください。

### 令和3年度 江南区除雪計画路線図

国などの除雪計画路線	— (Blue line)
市管理	
国県道除雪計画路線	— (Green line)
市道除雪計画路線	— (Red line)



江南区長 米山弘一

秋の訪れとともに、劇的に新型コロナウイルスが収束してきました。要因については様々な説が専門家の間で考えられているようですが、一方で第6波が来るとも言われており、様々な活動を再開しているのかどうか、悩まれている人も多いのではないのでしょうか？

私の考えとしては「感染症対策をしっかりとしながら、出来る限りコロナ禍前の状態に近づけていく」ことが、この状況下では必要ではないかと思っています。

例えば懇親会。マスクをせずに酒を注ぎに回って大声で話したり、同じ杯でご返杯。というのはやはりまだまだ避けるべきでしょうが、現在のように感染者数が落ち着いている状況下において、隣の人の間隔を取ったり、時々換気をするなどの対策を行うなかでの懇親会の開催は、これまで厳しい状況に置かれてきた飲食業および関連事業者の皆さんを力づけるためにも、仲間との交流を保ち深めるためにも、私は許容されるべきものであると思います。

懇親会に限らず、実際に様々な会合が開催されるようになってきました。区民の皆さまも新型コロナウイルスの感染状況の変化に気を配りつつ、社会経済活動の再開や活性化に向け、取り組み始めてみましょう。

### 区民の聲を聞く



江南区自治協議会 スポGOMI大会in江南区を開催

スポーツで、街をキレイにする！

11月3日(水・祝)、江南区自治協議会はチームで楽しくゴミ拾いを行うスポGOMI大会を開催しました。20チーム83人が横越総合体育館芝生広場に集まり、「ごみ拾いはスポーツだ！」を合図にチームごとにゴミ拾いを開始しました。

スポGOMIは、ごみの量と質でポイントを競い合うため、どの辺りでゴミを拾うかなど入念に作戦をたてていました。

競技終了後、ゴミの種類別に計量を行い、上位3チームやブービー賞、特別賞のチームには、江南区の各地区の名産品がプレゼントされました。

全チームが回収したゴミの総重量は34.85kgとなりました。

参加者からは「子どもが楽しみながら参加できた」「よい運動になった」「また参加したい」といった感想をいただきました。



多世代でゴミ拾いを



優勝チームに横越地区の名産がつまったスペシャルギフトを贈呈



ゴミを回収し、街がキレイに

順位表(上位10チームを掲載)

Table with 3 columns: Rank, Team Name, Points. Lists top 10 teams and their scores.



新型コロナウイルス感染拡大を防止するため、一部イベントなどが中止・延期、施設が休館となる場合があります。事前に各問い合わせ先へ確認してください。

江南区からのお知らせ. Includes a legend for symbols and a list of events.

江南区ともにアート展2021巡回展示 障がい者アートの展示in横越出張所. Includes details about the art exhibition.

傍聴のご案内 令和3年度江南区教育ミーティング. Details for the public hearing.

自宅でできる運動ご紹介! 運動でヘルスアップ. Details for home exercise programs.

～からだリカバリー～ 血流観察無料体験会. Details for a blood flow observation experience.

自筆証書遺言書を法務局が保管します. Information about will registration.

雪害によるLPガス事故防止のお願い. Safety notice regarding gas accidents in winter.

公民館情報 亀田地区公民館. Information about the community center.

ふれあい掲示板 関口智恵子 染物作品展. Information about a craft exhibition.

新潟県カウンセリング協会 傾聴の会 無料カウンセリング. Details for a counseling service.

Advertisement section with three empty boxes for ads.

マイナンバーカードを2021年4月30日までに申し込んだ人はマイナポイントの申請ができます。



道路の異常は建設課までご連絡ください。 ☎025・382・4762

### 特色ある区づくり事業 「謎解きクリエイター 松丸亮吾 トークショー」

謎解きのみならずドラマの脚本・トリック監修・数多くの問題制作にも携わり、テレビでもおなじみの松丸亮吾さん。その原点に触れるトーク内容で、「発想力」の高め方なども紹介するほか、参加型のオリジナル謎解きも行います。親子そろってお楽しみください。



また、会館内では、午前10時～午後1時30分に江南区文化会館を知って楽しんでもらえるイベントの開催も予定しています。

回 2月20日(日)午後2時～4時30分(開場:1時30分)  
場 江南区文化会館 音楽演劇ホール

人数 380人 2歳以下入場不可  
費用 無料(全席自由席)

申込み 事前予約制(右記二次元コード又ははがきにて申し込み)

■江南区民先行申込み(お申込み代表者は江南区民に限ります。)

12月5日(日)午前9時から12月18日(土)午後5時まで

※江南区民先行申込みの結果は12月20日(月)午前9時以降に順次お知らせ

■一般申込み

12月19日(日)午前9時から12月26日(日)午後5時まで

※一般申込みの結果は12月27日(月)午前9時以降に順次お知らせ

- \* 1グループの申込みで5人まで受付。
- \* 応募者多数の場合は抽選となります。抽選結果はショートメールなどにてお知らせいたします。
- \* 予約時と当日の観覧予定者が違う場合は、入場いただけない場合があります。

#### 【二次元コードでのお申込み】

・記載の二次元コードから申込みフォームに入り、必要事項を入力して申込み。

#### 【はがきでのお申込み】

・はがきに、①～⑤をご記入の上、「〒950-0994 新潟市中央区上所1丁目1-24 Nビル2F (株)ディモルギア 松丸亮吾トークショー担当宛」にお送りください。①代表者氏名②住所③連絡先④同伴者全員分の氏名(同伴者は4人まで)⑤車いす席希望の有無。

・連絡先の電話番号は抽選結果のお知らせにも利用いたしますので、お持ちの人は携帯電話のお電話番号をご記載ください。

〒株式会社ディモルギア ☎025-282-7030



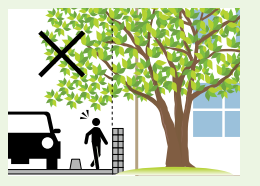
### 道路に張り出している樹木の管理について

自宅の庭木の枝などが車道や歩道に張り出していると、自動車、自転車や歩行者の通行に支障をきたすだけでなく、接触などにより事故の恐れがあり、大変危険です。

また、降雪時には道路にたれ下がったり、また除雪車の作業の妨げとなったりします。

安心・安全に道路を利用できるよう、道路にはみ出した樹木の枝を伐採していただくなど、適正な管理をお願いします。

問建設課 ☎025-382-4703



### こうなん ニュース NEWS

### 山ニツ309-1付近 道路照明灯の寄贈を受け設置

9月1日(水)に東北電力株式会社新潟電力センターから道路照明灯の寄贈を受け、10月22日(金)に山ニツ309-1付近に設置しました。



問建設課 維持係 ☎025-382-4762

### 食推からこんにちは 鮭と厚揚げの甘酢炒め

### 「江南区の地場産食材を使った健康レシピ 第2弾」より

信濃川や阿賀野川をのぼってくる鮭は秋の風物詩。野菜をたっぷり使えば、食べ応えのあるヘルシーな一品になるぜ。



#### ■材料(4人分)

- ・鮭 . . . . . 200g
- ・しょうゆ . . . . . 大さじ1
- ・しょうが汁 . . . . . 小さじ1/2
- ・片栗粉 . . . . . 適量
- ・厚揚げ . . . . . 100g
- ・なす . . . . . 中2個(160g)
- ・玉ねぎ . . . . . 1/2個(100g)
- ・にんじん . . . . . 2/3本(80g)
- ・生しいたけ . . . . . 4個
- ・ピーマン . . . . . 2個
- ・オリーブオイル . . . . . 大さじ1
- ・トマトケチャップ . . . . . 大さじ2
- ・酒 . . . . . 大さじ2
- ・酢 . . . . . 大さじ2
- ・中華スープの素 . . . . . 大さじ1/2
- ・砂糖 . . . . . 大さじ3
- ・こしょう . . . . . 適量
- ・だし汁 . . . . . 100cc
- ・片栗粉 . . . . . 適量



#### ■作り方

- ①鮭は2cm幅のそぎ切りにして、しょうゆとしょうが汁で下味をつけて10分程おく。
- ②厚揚げは半分に切ってから2cm幅に切り、なすはヘタを取り縦4等分の短冊切りにし、水に2～3分さらす。
- ③玉ねぎ・生しいたけは薄切り、にんじんは短冊切り、ピーマンは細切りにする。
- ④ビニール袋に片栗粉と鮭を入れ、鮭に片栗粉をまぶす。
- ⑤フライパンを熱してオリーブオイルを熱し、片栗粉をまぶした鮭を並べて両面をしっかりと焼いたら取り出す。
- ⑥なす・玉ねぎ・にんじん・生しいたけを入れてしんなりするまで炒め、厚揚げを加えてさらに炒める。
- ⑦厚揚げに火が通ったら合わせておいたAを入れる。とろみがついたら鮭とピーマンを加えてひと煮立ちさせる。



健康レシピ(第2弾) 区役所等公共施設・区内直売所・アピタなどで絶賛配布中!

問健康福祉課 健康増進係 ☎025-382-4316

栄養価(1人分) エネルギー:239kcal、たんぱく質:15.9g、脂質:8.1g、炭水化物:24.5g、塩分:1.3g

### 消防情報

### 消太の視点

### 救急車は命をつなぐ大切なもの ～みんなで上手に利用しましょう～

寒くなるこれからの季節は救急出動が増加します。特に12月から1月にかけての2か月間は、脳卒中や心筋梗塞で救急搬送される人が増加します。

脳卒中や心筋梗塞は、一刻も早い病院での治療が重要です。本当に必要としている人のもとに救急車が到着できるよう、ゆずり合いの気持ちをもって上手に救急車を使いましょう。

### こんな症状があったらすぐに119番

- ・顔がゆがむ、呂律が回らない
- ・片側の手足が動かしにくい、力が入らない
- ・突然の激しい頭痛
- ・突然の胸や背中痛み
- ・胸の中央が「締め付けられる」または「圧迫される」痛みが続く

### 夜間、対処に迷ったときは電話で相談を

- 救急医療電話相談 (午後7時～翌日午前8時)
- ・15歳以上(大人)の相談 #7119または☎025-284-7119
- ・14歳以下の相談 #8000または☎025-288-2525

### 全国版救急受診アプリ(愛称「Q助」)

素早く症状の緊急度を判定できるアプリです。救急車を呼ぶ目安にご活用ください。



Q助リーフレット

問江南消防署 地域防災課 救急担当 ☎025-381-2327

<広告欄> ※広告欄の掲載内容についての問い合わせは各広告主へ